

Протокол
между Комитетом таможенного контроля Министерства финансов
Республики Казахстан и Главным таможенным управлением Китайской
Народной Республики об обмене предварительной информацией о товарах
и транспортных средствах, перемещаемых через таможенные границы
Республики Казахстан и Китайской Народной Республики

Комитет таможенного контроля Министерства финансов Республики Казахстан и Главное таможенное управление Китайской Народной Республики, далее, именуемые Сторонами,

на основании Соглашения между Правительством Республики Казахстан и Правительством Китайской Народной Республики о сотрудничестве и взаимной помощи в таможенных делах от 26 сентября 1997 года,

убежденные в том, что повышение эффективности таможенного контроля на границе Китайской Народной Республики и Республики Казахстан имеет большое значение для обеспечения и ускорения процедур при перевозке грузов между двумя государствами, обеспечения экономических интересов Китайской Народной Республики и Республики Казахстан,

руководствуясь соответствующими стандартами, нормами и рекомендациями Рамочных стандартов глобальной торговой безопасности и благопритствования Всемирной таможенной организации и т.п.,

согласились о нижеследующем:

Статья 1

Стороны организуют и осуществляют обмен информацией, полученной ими при таможенном оформлении товаров и транспортных средств, вывозимых с территории государства одной Стороны, если пункт назначения или маршрут транзита находится на территории государства другой стороны (далее - информация).

Стороны стремятся передавать информацию в возможно короткие сроки.

Информация о товарах и транспортных средствах представляется в форме электронных документов в соответствии с Техническими условиями информационного взаимодействия.

Обмен информацией осуществляется Сторонами в соответствии с законодательствами своих государств и в пределах их компетенции.

Статья 2

В целях реализации и исполнения настоящего Протокола, Стороны договорились о создании рабочей группы по организации и осуществлению обмена предварительной информацией, в обязанности которой входит:

определение содержания обмена предварительной информацией о товарах и транспортных средствах, перемещаемых через таможенные границы Китайской Народной Республики и Республики Казахстан;

согласование пунктов пропуска, участвующих в эксперименте по обмену информацией;

разработка и согласование Технических условий информационного взаимодействия и технологии обработки и передачи данных, а также требований по защите информации;

урегулирование вопросов, возникающих при выполнении положений настоящего Протокола.

Статья 3

Стороны договорились осуществлять эксперимент по обмену предварительной информацией о товарах и транспортных средствах, перемещаемых через таможенные границы Китайской Народной Республики и Республики Казахстан после реализации второй статьи настоящего Протокола и наличия необходимых Технических условий.

Стороны письменно уведомляют друг друга о сроках начала эксперимента по обмену предварительной информацией о товарах и транспортных средствах, перемещаемых через таможенные границы и других соответствующих подготовках.

Срок эксперимента по обмену предварительной информацией составляет три месяца и по письменному согласованию Сторон может быть продлен.

Статья 4

Рабочая группа периодически оценивает работу по эксперименту.

По результатам оценки работы по эксперименту и в соответствии с положениями настоящего Протокола Стороны согласовывают дальнейшее проведение обмена предварительной информацией о товарах и транспортных средствах, перемещаемых через таможенные границы.

Статья 5

Информация, полученная в соответствии с настоящим Протоколом, должна использоваться только в качестве данных, необходимых для таможенного контроля и не может использоваться в качестве доказательства

при судебных или административных разбирательствах, не может передаваться другим органам или представляться другим органам для использования.

Статья 6

По взаимному письменному согласованию между Сторонами в настоящий Протокол могут вноситься изменения и дополнения, которые оформляются отдельными протоколами. Отдельный протокол является неотъемлемой частью настоящего Протокола.

Статья 7

Стороны разрешают споры, возникающие при толковании и выполнении положений настоящего Протокола, путем проведения консультаций.

Статья 8

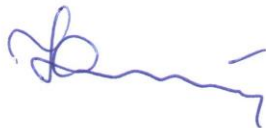
Настоящий Протокол вступает в силу со дня его подписания и заключается сроком на три года.

Настоящий Протокол автоматически продлевается на последующие трехлетние периоды в случае, если ни одна из Сторон не направила письменного уведомления другой Стороне о намерении прекратить его применение за три месяца до истечения срока.

Настоящий Протокол прекратит свое действие через три месяца со дня получения Стороной вышеуказанного уведомления.

Настоящий Протокол подписан в г.Алматы 16 сентября 2010 года, в двух экземплярах, каждый на китайском и русском языках, причем оба текста имеют одинаковую силу.

**За Комитет таможенного контроля
Министерства финансов
Республики Казахстан**



**За Главное таможенное управление
Китайской Народной Республики**

